

胡志明市政府暫停 1 所學費一年近 10 億越盾的美國國際學校運營

駐越南代表處教育組

胡志明市教育與培訓廳頒發有關暫停美國國際學校營運的 2024 年 6 月 28 日第 2042/QĐ-SGDĐT 號函，暫停期限為自 2024 年 7 月 1 日起 12 個月。



圖片一-美國國際學校

上述決定是根據 2019 年《教育法》第 50 條第 1 款 b 點和政府第 46/2017/NĐ-CP 號法令第 30 條第 1 款 b 點的規定頒發的。暫停原因是該校不符合申請辦學的許可條件。具體來說，該校依照規定沒有足夠財力以維持和發展教育活動、同時也沒有足夠教育管理人以執行教育計畫和組織教育活動。

該廳表示，該廳和跨領域工作小組已於 2024 年 5 月 28 日會見美國國際學校董事會、投資者。跨領域工作小組要求該校董事會、投資者在 6 月 15 日之前向該廳提交報告，其中包括一份證明符合 2019 年《教育法》規定申請辦學的許可條件之報告和一份有關繳納、社會保險、支付教職員工資和其他教育服務的總體報告。惟該廳尚未收到

該校報告以確定該校具備辦學資格。

該廳表示，自 2024 年 4 月至今，根據教育機構報告，該校共有 134 名學生轉到別的學校。該廳已與 18 所開設國際課程的外資學校，以及越南澳大利亞國際學校（教育與培訓廳下屬公立學校）聯絡以統計其對從美國國際學校轉學來的學生之接待能力和補助政策。

所有學校都可以接收更多的學生，並提供許多有關學費、報名費等費用的補助政策。尤其是教授國際文憑（IB）課程的學校 2024-2025 學年的接收學生能力截至調查時總共為 1,251 名，比美國國際學校就讀的學生人數還要多。

另外，該廳還為美國國際學校的學生頒發轉學指南。具體來說，2023-2024 學年 1 至 8 年級的學生可報名轉學到教授教育與培訓部的普通教育課程之公立和私立學校、根據第 5695/QĐ-UBND 號決定和教育與培訓部批准綜合課程的決定教授綜合課程的學校或者教授國際文憑（IB）課程的外資學校；2023-2024 學年 9 至 11 年級的學生可根據教育與培訓部批准綜合課程的決定教授綜合課程的私立學校或者教授國際文憑（IB）課程、國際課程的外資學校。

同時，該廳也指示各教育機構為美國國際學校學生轉校創造便利條件。該廳還要求 AIS 美國國際教育股份公司和美國國際學校對該校學生和教職員工負責。對於學生，該廳要求 AIS 美國國際教育股份公司和美國國際學校實施適當的解決方案，以確保學生的學習權利，不影響他們的學習過程，同時，也要穩定他們學生和家長心理。

對於教職員工，上述兩個單位要依之前與他們簽署的勞動合同的約定確保他們的權力與待遇（如工資、津貼、社會保險、醫療保險和失業保險）；依法全面落實外籍勞工使用的規定。

美國國際學校是根據胡志明市人民委員會 2019 年 1 月 30 日第 432 號決定成立的，根據胡志明市教育與培訓廳 2019 年 6 月 13 日第 1473 號決定獲得開展教育活動的許可。

該校位於胡志明市芽郇縣。到 2023-2024 學年，該校擁有 1,400 多名學生，200 多名越南籍和外籍教師和 300 名本地職員工。學校設備非常先進。因此，該校的學雜費非常高，是胡志明市學雜費最貴

的學校之一，每年大概 2.8 億至 7.25 億越盾。

圖片二-美國國際學校 2023 年學費

Grade Level Khối Lớp	Annual Plan Mức phí đồng trọn năm	Semester Plan (x2) Mức phí Kỳ (x2)
	Due by Jun 30, 2023 Trước ngày 30/06/2023	Due by Jun 30, 2023 and Nov 30, 2023 Trước ngày 30/06/2023 và 30/11/2023
Khám Phá 3	280.000.000	155.000.000
Khám Phá 4	280.000.000	155.000.000
Kindergarten Khởi Đầu Tiểu học 5 tuổi	350.000.000	195.000.000
Grade 1 Lớp 1	450.000.000	250.000.000
Grade 2 Lớp 2	450.000.000	250.000.000
Grade 3 Lớp 3	500.000.000	275.000.000
Grade 4 Lớp 4	500.000.000	275.000.000
Grade 5 Lớp 5	500.000.000	275.000.000
Grade 6 Lớp 6	600.000.000	330.000.000
Grade 7 Lớp 7	600.000.000	330.000.000
Grade 8 Lớp 8	600.000.000	330.000.000
Grade 9 Lớp 9	650.000.000	360.000.000
Grade 10 Lớp 10	650.000.000	360.000.000
Grade 11 Lớp 11	725.000.000	395.000.000
Grade 12 Lớp 12	725.000.000	395.000.000

撰稿人/譯稿人：陶氏瓊香

資料來源：EX.2024 年 7 月 2 日 Dantri 電子報

<https://dantri.com.vn/giao-duc/tphcm-dinh-chi-hoat-dong-truong-quoc-te-co-hoc-phi-gan-1-ty-dongnam-20240702090415279.htm>